

わたくしたちは、豊かな緑と水を守り、潤いのある住みよい柏をつくるために、この憲章を定めます。

- たがいに話し合って、心のかよう明るい柏をつくりましょう。
- 老人を敬い子どもを愛する、あたたかい柏をつくりましょう。
- 環境をととのえ、安全できれいなまち・柏をつくりましょう。
- 教育を重んじ、健康で、文化の薫り高い柏をつくりましょう。
- 国際理解を深め、平和な柏をつくりましょう。

人のうごき 208,211人(前月より+1,766) 59,415戸(前月より+1,080)(51.4.30現在) 発行/柏市役所 柏市柏5丁目10番1号 編集/市長公室広報広聴課 毎月1日15日発行 TEL 67-1111内線223



文化財保護条例の改正によって、郷土芸能も民俗文化財として市の文化財に指定できるようになりました。(写真は「船戸のおびしゃ」)

西原に待望の保育園建設 ～6月市議会に提案～ 柏中・七小の分離校も



西原青年館前十字路から江戸川方面へ100メートルほど離れた、西原保育園(仮称)の建設予定地

新築 柏第四小学校の高田九一九番地一に、建て、普通教室十八、特別教室七

柏中分離校を新築するも面積三千五百二十九平方㍍。柏中

新築 柏第七小学校の西光院裏の、高田三九六番地一に柏第七小分離校を新築す

地一に柏第七小分離校を新築するもの。同校は、四十五年四月の

開校以来校舎増築などを行ってきたが、児童もふえ(約千三百人)過大化してきたため、今回の分離校建設となつたもの。鉄筋コンクリート四階建て、三千三百二十六平方㍍。普通教室十八、特別

教室五、完成予定は来年三月。

▽田中小学校増築 鉄筋コ

ンクリート三階建て、普通教室十

一、特別教室一、面積は千五百四十一平方㍍。完成予定は来年三月

▽柏第二小学校増築 鉄筋

置 常磐線の複々線化に伴い、

地方税法の一部改正に伴い、柏

市税条例の一部を改正するもの。

郷土芸能の保護を強化

▽市税条例等の一部改正

地方税法の一部改正に伴い、柏市税条例の一部を改正するもの。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の拡

幅のための用地買収費や補償費と

市道整備などに予算計上

四千六百万円余を補正

また、六月市議会に提出され

いる補正予算は、四千六百五十万

円で、五十一年度の一般会計予算

は百八十一億九千六百五十万円に

なります。

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

の均等割は、資本金等が一

人であることを条件に、

補正予算の主な内容は、船戸の

青年館から柏春莊までの市道の拡

幅のための用地買収費や補償費と

これによる経費として二百十六

万円を計上するものです。

この改正により、住民税は、障

害者や老令者などの非課税の範囲

を、現行の年所得額六十万円まで

を七十万円までに改めます。

また、低所得者に対しては、住民税

の均等割を課さないことに、個人

財政運営は、減速経済下での運営の激変は、今後の地方公共団体の財政運営の方針について、大きな方向転換を迫ることになります。

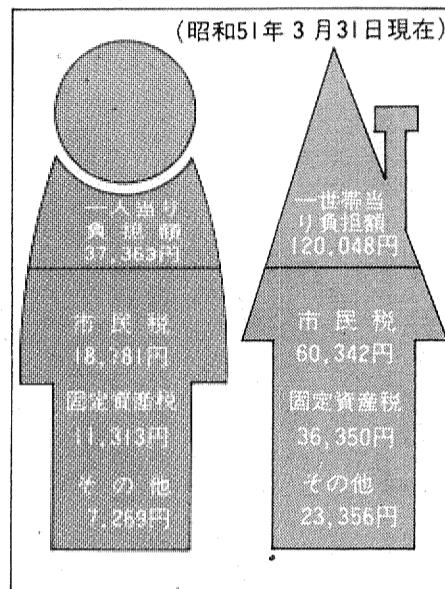
政府は、五十一年度の経済政策を景気の早急な立ち直りと、雇用の安定を主眼として、あえて多額の国債発行に踏み切ることによって、不況からの脱出を目指していますが、しかしこれがすぐ景気浮揚につながるものではありません。従って、市のみであります。

効率的、弾力的に運営

五十年度における財政環境の

厳しい環境に耐えられるように財政の体質そのものを改善していく姿勢が必要です。

●市税負担の状況



(昭和51年3月31日現在)
の市の所有している財産は次のと
おりです。
△土地百十二万三千
五百七十二平方㍍
△建物二十二
万二千八百五十九平方㍍
△積立
金及び基金、有価証券二十三億九
千五百七十五万三千円。

水道事業会計

水道事業の五十年度は、異常な経済情勢に対して、企業内部で人件費の見合せ、事務の改善合理化など実施し、経営にあたってきましたが、内部的な合理化にも限界が生じ、前年度に引き続き赤字経営にいたりました。収支状況においては、事業収益が六億二千四百四十八万一千円余で前年度より十三・九%増加しているものの、反面、支出の事業費が七億五千七十七万五千円余で二十四・八%も増加しており、こ

はら、新しい時代に対応した

料金改定で健全経営へ

これによつて一億一千六百二十二万三千円余の欠損金を計上するにいたっています。

このため、このままでは今後の水道経営は極めて困難な状況に陥るという分析から、去る三月議会で水道料金の改定を図りました。これがによって、五十年以降向う三ヵ年間は収支の均衡が保たれ、水道の健全化が確保されることになりました。また料金改定とともに、内部的にはより一層の努力を

す。

昭和50年度水道事業貸借対照表(昭和51年3月31日現在)			
資産の部		負債・資本の部	
科目	金額	科目	金額
固定資産	4,146,453,165	固定負債	122,214,543
流動資産	795,774,380	流动負債	370,495,632
繰延勘定	42,426,400	資本	3,080,758,344
資産合計	4,984,653,945	負債・資本合計	4,984,653,945

最近、家庭用浄化槽の消毒剤を「市価より格安」と称して訪問販売している業者がみられ「買ったところ市価より不当に高かった」などの苦情が市役所清掃管理課に相次いでいます。

浄化槽の汚水は、薬剤によって殺菌して放流することが義務付けられていますが、セールスマンはこれを逆用して、市価よりも2倍も3倍も高い値段で売りつけているのです。薬剤は一般の薬局などで1,500円(60錠入り)位で販売されていますので、これを大幅に上回るような価格の訪問販売にはだまされないようにしましょう。

浄化槽の薬剤の押し売りにご注意
市価よりも2倍も高い!

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

。

家庭がよく「アヤシい」ために

尿検査の日程

尿検査の会場	検尿容器配布のとき	検尿容器回収のとき	時間
梅林 青年学年会館	午後2時～3時	午前10時～11時	6月18日
原四季台地会館	午前10時～11時	午後2時～3時	6月19日
新富士町見第四小学校	午前10時～11時	午後2時～3時	6月20日
今谷上小第三小学校	午後2時～3時	午後2時～3時	6月21日
光土丘部南小学校	午後2時～3時	午後2時～3時	6月22日
新田富中勢小学校	午後2時～3時	午後2時～3時	6月23日
新田富中勢小学校	午後2時～3時	午後2時～3時	6月24日

*幼稚園、保育園、幼稚園で実施した園児は除きます
容器回収日は正午まで市役所衛生課でも受け付けます

腎臓病の早期発見のために
お子さんの尿検査を

最近増えている幼児の腎臓病の
児童。費用は無料。

早期発見のため、次により尿検査を行ないます。対象は昭和四十八年四月から四十九年三月までに生れた児童と来年小学校へ入学する児童。費用は無料。

市立保育園の保母がお産で休んでいた間、臨時に勤務していただけ代替の保母さんを募集します。

対象は有資格で四十五歳までの女性で勤務場所と期間、第三保育園（八月八日～十一月三十日）豊住保育園（八月二十日～十二月二十日）豊四季乳児保育園（八月二十日～十二月二十日）に勤務します。

○賃金 日額三千三百円 ○申込みと問い合わせ三十日まで市役所児童施設課（内線二四四）へ。

救急車の正しい利用を

〔消防本部から〕

最近一部の人たちが、救急車で負傷や急病になったとき、②学校や百貨店、駅等で負傷したために時期を失して大事にしてしまったなどの例がみられました。ちよつとした切傷や歯痛、耳に虫が入ったなど、家庭医療品で応急措置がすむ比較的軽い症状で、救急車の出動を要請することは、重症者の救急に支障を与えるばかりでなく、病院等や救急車を正しく利用していただけ出動要請をして下さい。

①交通事故や工場の労災事故、屋外での作業や運動競技等

〔消防本部から〕

利根耕地、江川耕地、布施下、大青田地区及び吉張、名古ケ谷

番（局番不用）に回し、①所在

番（局番不用）に回し、①所在